

Tph. 2-38

B. P. 44

TDV ISAM

Kütüphane No RTB-187-19

No RTB-187-19

ثمرة التلّفون ٣٨ - ٢

صندوق البوستة ٤٤

دامسكوس بلاس اونٹل

DAMASCUS PALACE HOTEL

DAMAS (SYRIE)

Miss Miller

Damas, le 30 January 1928

Dear Dr. Rıza :

I am obliged to write very hurriedly and in a room where there is much talking around me, but I do not wish to await for Beyoncé before acknowledging your very kind letter (which arrived in Damascus before I did), and the enclosed letter of H. E. Nani Bey. I have understood that he is in Beirut and I fear ^{perhaps} that I may not be able to present it on the occasion of this visit.

to Damascus but I appreciate
your effort as much as if I had
and I may be able to use the
letter on some future occasion.

It gave me deep & sincere
pleasure to renew my friendship
with you and Madame Riza, and
I hope to be able to continue
it at no very distant date in
America. I was deeply pleased to
find that you & she had not
changed over the lapse of time
& space, but that you had kept
a warm place in your memories
for ^{my} friends of former days. I
appreciate greatly your cordial
welcome to Amman, & your great
kindness & thoughtfulness in so many
ways. I will write again when I
am less hurried. With kind regards to
you both,
Cordially yours,
Barnette Miller

ALUMNI ASSOCIATION
OF THE

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT



President of the University
BAYARD DODGE

Officers of the Board of Trustees
WILLIAM M. KINGSLEY, Pres.
ARTHUR CURTISS JAMES, Vice-Pres.
ALBERT W. STAUB, Exec. Sec'y.
LEOLIN H. KEENEY, Ass't. Treas.

AMERICAN OFFICE
ROOM 1402, 18 EAST 41ST STREET
NEW YORK CITY
TELEPHONE LEXINGTON 3154

March 30, 1929

Dr. Barnette Miller
Hallowell House
Wellesley College
Wellesley, Mass.

Dear Miss Miller:

You need not apologize at all for writing with regard to Dr. Riza Tewfik. It is a pleasure to hear from you anyway.

I have had Dr. Tewfik in mind especially with regard to the Persian and Turkish manuscripts. The work is to begin soon on the Arabic manuscripts and before I knew of his presence here, I recommended a student who is coming from Jerusalem to study in our department, and so he will help in the cataloguing of the Arabic manuscripts. If, however, anything turns up which prevents this boy from coming, we will surely take Dr. Tewfik into consideration, but we have him in mind for the Persian and Turkish as soon as we are ready for them. Perhaps it would be best for me not to mention anything to him now until we are ready, and I cannot tell exactly now when that will be, but I want to assure you that I have him in mind. Miss Olmstead also spoke to me today when I was in the office about him.

With kind regards,

Sincerely yours,

TOVISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTU-187-2^a

PH:ED

BULUS KHAULI, Pres.
SIR SAID SHOUCAIR PASHA, General Treas.
SHEHADI A. SHEHADI, General Sec'y

BEIRUT
B. Khaul, Pres.
E. J. Dumit, Sec'y
N. Mossawir, Treas.

MANCHESTER
F. Hourani

CAIRO
K. Tabit, Pres.
P. Abu-Mas'ud, Sec'y
A. Mirshak, Treas.

JERUSALEM
D. Muir, Pres.
M. M. Hannush, Sec'y
J. Irany, Treas.

KHARTUM
L. Jureidini, Pres.
W. Abu-Fadil, Sec'y
B. Koronfi, Treas.

HAIFA
R. Nassar, Pres.
J. G. Boutagy, Sec'y
K. Haddad, Treas.

SAN PAULO
S. Abu-Jamrah, Pres.
Najib M. Jacob, Sec'y
Gabriel Yafet, Treas.

TRIPOLI
M. Maria, Pres.
F. Massuh, Sec'y
M. Haik, Treas.

ALEPPO
A. Hilal, Pres.
R. Edjzadjian, Treas.

BAGDAD
A. Ma'luf, Pres.
W. Abdul-Karim, Sec'y
S. 'Usayran, Treas.

MEDICAL BRANCH
N. Ardati, Pres.
I. Nasif, Sec'y
N. Shabb, Treas.

MUSUL
'A. 'Abd-un-Nür, Pres.
J. S. Dalali, Sec'y, Treas.

JAFFA
S. Boutagy, Pres.
G. Sabbagha, Sec'y
M. Bordecoch, Treas.

DAMASCUS
F. Khuri, Pres.
A. Nachman, Sec'y, Treas.

HUMS
K. Luka, Pres.
A. Kouzma, Sec'y
B. Luka, Treas.

ZAHLAH
F. Shehadi, Pres.
F. Kayyim, Sec'y
N. Nakad, Treas.

SIDON
F. Hitti, Pres.
N. H. Daghir, Sec'y
S. M. Azuri, Treas.

NURSES' BRANCH
A. Feisal, Pres.
Z. Susu, Sec'y
M. Bajjanah, Treas.

MANSURAH
A. Hajj, Pres.
M. Ayyub, Sec'y
N. Karim, Treas.

ALEXANDRIA
A. Kaim, Pres.
F. Nassar, Sec'y
N. Haddad, Treas.

HAMAH
T. Sallum, Pres.
A. Mashnuk, Sec'y
J. Baroody, Treas.

RIO DE JANEIRO
I. Hachich, Pres.
B. Boghosian, Vice-Pres.
J. Abs, Treas.

NEW YORK
Nasib Trabulsi, Pres.
H. S. Rasi, Vice-Pres.
D. A. Himadi, Sec'y
Philip K. Hitti, Asso. Sec'y.

CHICAGO
Joseph Aschkar, Pres.
Sam Mattran, Vice-Pres.
Ibrahim M. Khuri, Sec'y.
Naman Haddad, Treas.

DETROIT
Abraham Andrews, Pres.
K. T. AbeGasn, Vice-Pres.
Kalil B. Bonahoom, Treas.
Neil N. Trad, Sec'y.
Miss Olga Elkouri, Asso. Sec'y.

BOSTON
Elias J. Maria, Pres.
N. M. Meshaka, Vice-Pres.
Asaad Mudarri, Treas.
Shibly D. Malouf, Sec'y.

CLEVELAND
Halim B. Khuri, Pres.
Muhammad Yahya, Vice-Pres.
George Gantose, Treas.
A. Y. Karim, Sec'y.

BUFFALO
Michel Bistany, Pres.
Arif Kotite, Treas.
Charles A. Arb, Sec'y.

YOUNGSTOWN
K. Rafeedie, Pres.
K. Karam, Sec'y, Treas.

PITTSBURG
C. Andrews, Pres., Treas.
N. H. Bitar, Sec'y.

LOS ANGELES
A. S. Abdun-Nur, Pres.
M. George, Hon. Pres.
J. M. Adamo, Treas.
G. M. Shweiri, Sec'y.

SAN FRANCISCO
M. Naify, Pres.
C. Anthony, Vice-Pres.
R. Nasser, Treas.
N. Zeibak, Sec'y.

SACRAMENTO
T. H. David

Miss Miller
بیتا
ادریقا

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
NO: TB-157-24

March 20, 1952

Dr. Penelope Milton

Dear Dr. Penelope Milton:

I have had Dr. Tertilt in mind since our department, and so he will help in the cataloguing and before I know of his research work. I recommended him to you in the past and thinking of his Arabic manuscripts. It is however, a matter of our department, and so he will help in the cataloguing and before I know of his research work. I recommended him to you in the past and thinking of his Arabic manuscripts.

Very kind regards,

Sincerely yours,

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDVISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-187-3^a

Oct. 13, 1929

Dear Dr. Rıza:

Would you be so very kind as to write out for me in Turkish script a list of about fifty (50) Turkish words, if I should send this list to you? These words are mostly proper names which cannot be found in an ordinary Turkish dictionary.

I expect to be in New York on Saturday, Oct. 12th, and perhaps you and Madame Rıza would do me the honour of lunching with me at the Constantinople restaurant on that day, and you could return the list at that time. I am anxious to see both of you and to hear how things are with you. Please pardon my not having answered your last letter before this time.

I have had an intensely busy
and difficult summer, and my
correspondence has pretty suffered.

I hope that it is not too
late to express to you my thanks
for all the trouble that you took
in sending me the two translations.

They were of great assistance and

I am very grateful to you. I

am most apologetic for my
seeming negligence and the
unavoidable delay.

With kindest regards to
you both, and continued
interest

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-184-3^b

Yours very sincerely

Barnette Miller

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDVISAM
Kütüphanesi Arşivi
NORTB-187-4

12 April
1929

Dear Dr. Rıza :

Thank you for your
recent letter.

Although Professor Phillip
Marshall Brown is not in this
country, I suggest that you
write to him and ask him
to write to the proper authorities
in Princeton concerning the
Garrett Collection. Although
it will take 3 or 4 weeks for

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDVISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-187-5

his reply to come, it is very likely that nothing will have been settled before then, and ^{there will still be time for} that his letter to have some influence.

From Mr. Hitt's letter which I forwarded you, it may be some time before any decision will be reached in the matter as to ~~whom~~ will be appointed to do the work, and it will be still longer

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDVISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-187-b⁹

before the work will be
begun. All such things
take much time, alas,
so that we dare not be
too optimistic. But I
do hope that something may
come of it, all the same.
With kindest regards to
yourself and family
Cordially yours
Barnette Miller

[Faint, mirrored bleed-through text from the reverse side of the page, appearing as ghostly purple and blue ink.]

تاریخ خواجه کی اتالیقی

Barnett Miller

TDV İSAM

Kütüphanesi Arşivi

No RTB-187 66

MEYERER, JOSEPH
KÜTÜPHANE KÖTENE
NYUGOMBT. HÖRNE

KÜTÜPHANE KÖTENE
NYUGOMBT. HÖRNE

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDV ISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-187-7

1 April
1929

Dear Dr. Rıza :

I read in the New York Times of Sunday, March 24th, the announcement of the gift to Princeton University of the Garrett Collection of Oriental Mss., & I at once wrote Mr. Hitti, asking him if there would not be an opportunity for you to help with the cataloguing of these Mss., as it is an immense collection. I also told Mrs

HALLOWELL HOUSE
WELLESLEY COLLEGE
WELLESLEY, MASSACHUSETTS

TDVISAM
Kütüphanesi Arşivi
No RTB-187-89

Dodd, who has not seen the
announcement of the gift,
about it, - asked her to
use any influence that she
had in the matter, and she
has written me that she wrote
Prof. Bender.

This A.M. I received the
enclosed letter from Mr. Hitti.
I do not think that we can
do any more just at present,
but it sounds hopeful
and I want you to know that
I am on the lookout all the
time. With kindest regards for
you both

Sincerely yours
Barnette Miller

Burnett Miller
وفات برتقاری
بزرگ تاریخ خواجگی

1 سی

TDV İSAM
Kütüphanesi Arşivi
No ETC-187-86

[Faint handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page]